

ЗАКОНА
РЕСПУБЛИКИ ТАДЖИКИСТАН

О Государственном бюджете
Республики Таджикистан на 2010 год

Статья 1. Утвердить общий объём Государственного бюджета Республики Таджикистан за счет всех источников финансирования на 2010 год в сумме 6536799 тыс. сомони, в том числе:

- доходы Государственного бюджета Республики Таджикистан за счет налоговых, неналоговых поступлений и грантов – 4810000 тыс. сомони

из них:

налоговые поступления	- 4355081 тыс. сомони;
неналоговые поступления	- 251369 тыс. сомони;
гранты для поддержки бюджета	- 203550 тыс. сомони;
- бюджет инвестиционных проектов, реализуемых совместно с международными финансовыми организациями	- 1442870 тыс. сомони:
из них:	
кредиты	- 818841 тыс. сомони;
гранты	- 322754 тыс. сомони;
государственные кредиты для реализации инвестиционных проектов в энергетическом и транспортном секторах	- 301275 тыс. сомони;
- бюджет специальных средств бюджетных организаций	- 283929 тыс. сомони.

Статья 2. Утвердить общий объём расходов Государственного бюджета Республики Таджикистан на 2010 год в сумме 6781799 тыс. сомони, в том числе на финансирование:

- государственных органов власти и управления	- 443214 тыс. сомони;
- образования	- 1068341 тыс. сомони;
- здравоохранения	- 403861 тыс. сомони;
- социальной защиты населения	- 1061750 тыс. сомони;
- культурно-массовых и оздоровительных мероприятий	- 213710 тыс. сомони;
- жилищно-коммунального хозяйства и охраны окружающей среды	- 394415 тыс. сомони;
- топливно-энергетического комплекса	- 1072806 тыс. сомони;
- отрасли сельского хозяйства, землеустройства и водного хозяйства	- 390743 тыс. сомони;

- добычи и переработки полезных ископаемых, горнодобывающей промышленности и строительства - 57771 тыс. сомони;
- транспорта и коммуникаций - 616409 тыс. сомони;
- процентных платежей государственного долга - 162035 тыс. сомони;
- прочих отраслей экономики и услуг - 50891 тыс. сомони;
- других расходов - 245955 тыс. сомони;
- в том числе:
- возврата налога на добавленную стоимость - 16500 тыс. сомони.

Статья 3. Установить предельный размер дефицита Государственного бюджета Республики Таджикистан на 2010 год в размере 1,0 процента Валового внутреннего продукта или в сумме 245 000 тыс. сомони.

Определить источники покрытия дефицита бюджета следующим образом:

- поступления от приватизации государственной собственности - 15 000 тыс. сомони;
- поступления от реализации казначейских векселей - 15 000 тыс. сомони;
- за счёт изыскания дополнительных доходов, депозитов республиканского бюджета и программного кредита (гранта) от международных финансовых институтов - 215 000 тыс. сомони.

Определить финансирование погашения основного внешнего долга Республики Таджикистан в размере 0,7 процента Валового внутреннего продукта или в сумме 160890 тыс. сомони за счет программного кредита (гранта) Азиатского банка развития, Всемирного банка и депозитов республиканского бюджета в Национальном банке Таджикистана на 1 января 2010 года.

Статья 4. Утвердить республиканский бюджет на 2010 год по доходам в сумме 2922292 тыс. сомони и по расходам в сумме 3167292 тыс. сомони и его дефицит в сумме 245000 тыс. сомони.

Статья 5. Определить объём бюджетов местных органов государственной власти на 2010 год по доходам с учетом субвенции, выделяемой из республиканского бюджета, в сумме 1640119 тыс. сомони и расходам в сумме 1640119 тыс. сомони.

Статья 6. Утвердить бюджет социального страхования и пенсий на 2010 год по доходам в сумме 770000 тыс. сомони и расходам в сумме 785000 тыс. сомони с превышением расходов над доходами в сумме 15000 тыс. сомони. Дефицит бюджета социального страхования и пенсий покрывать за счет республиканского бюджета.

Статья 7. В 2010 году зачислять в республиканский бюджет следующие налоги и неналоговые доходы:

- налог с продажи хлопка волокна и

- алюминия первичного - 100 процентов;
- налог на продукты переработки - 100 процентов;
- таможенные пошлины - 100 процентов;
- налог на добавленную стоимость и акцизы, поступающие через таможенные органы - 100 процентов;
- иные общегосударственные обязательные платежи и неналоговые поступления (а также их финансовые санкции), сбор за проезд иностранных автотранспортных средств по территории Республики Таджикистан - 100 процентов;
- по Открытой акционерной холдинговой компании «Барки Точик» налог на добавленную стоимость, налог с пользователей автомобильных дорог, налог на прибыль, минимальный налог на доходы и роялти за воду - 100 процентов;
- по государственным унитарным предприятиям «Таджикская Алюминиевая Компания», «Рохи охани Точикистон» и Открытому акционерному обществу «Точиктелеком» налог на добавленную стоимость, налог на прибыль и минимальный налог на доход - 100 процентов;
- по Государственному сберегательному банку «Амонатбанк» налог на прибыль и минимальный налог на доходы - 100 процентов;
- по Центрам управления инвестиционных проектов подоходный налог с физических лиц - 100 процентов.

Статья 8. Утвердить в 2010 году отчисления средств от общегосударственных налогов и доходов, поступающих от налогоплательщиков, находящихся на территории Республики Таджикистан, в республиканский и местные бюджеты в следующих пропорциях (процентах):

- налог на добавленную стоимость:
 - в бюджеты областей, городов и районов (кроме Согдийкой области, города Душанбе, города Турсунзаде, Гиссарского района) – 100 процентов;
 - по Согдийской области – 61 процент в бюджет области и 39 процентов в республиканский бюджет;
 - по городу Душанбе – 40 процентов в бюджет города и 60 процентов в республиканский бюджет;
 - по городу Турсунзаде – 100 процентов в республиканский бюджет;
 - по Гиссарскому району – 42 процента в бюджет района и 58 процентов в республиканский бюджет;
- налог на прибыль юридических лиц и минимальный налог на доходы:
 - в бюджеты областей, городов и районов (кроме города Душанбе, города Турсунзаде) – 100 процентов;

по городу Душанбе – 40 процентов в бюджет города и 60 процентов в республиканский бюджет;

по городу Турсунзаде – 40 процентов в бюджет города и 60 процентов республиканский бюджет;

- подоходный налог с физических лиц:

в бюджеты областей, городов и районов (кроме города Душанбе, города Турсунзаде, города Рогуна,) – 100 процентов;

по городу Душанбе – 46 процентов в бюджет города и 54 процента в республиканский бюджет;

по городу Турсунзаде – 60 процентов в бюджет города и 40 процентов в республиканский бюджет;

по городу Рогуну – 61 процент в бюджет города и 39 процентов в республиканский бюджет;

- налог с пользователей автомобильных дорог:

в бюджеты областей, городов и районов (кроме Согдийской области, города Турсунзаде, Гиссарского района, района Рудаки) – 100 процентов;

по Согдийской области – 80 процентов в бюджет области и 20 процентов в республиканский бюджет;

по городу Турсунзаде – 75 процентов в бюджет города и 25 процентов в республиканский бюджет;

по Гиссарскому району – 50 процентов в бюджет района и 50 процентов в республиканский бюджет;

по району Рудаки – 86 процентов в бюджет района и 14 процентов в республиканский бюджет;

- акцизы:

в бюджеты областей, городов и районов – 100 процентов;

- единый налог для производителей сельскохозяйственной продукции:

в бюджеты областей, городов и районов – 100 процентов;

- земельный налог:

в бюджеты областей, городов и районов – 100 процентов;

- налог, уплачиваемый по упрощенной системе:

в бюджеты областей, городов и районов – 100 процентов;

- налоги на недропользователей:

в бюджеты областей, городов и районов – 100 процентов;

- государственная пошлина:

в бюджеты областей, городов и районов – 100 процентов;

- местные налоги, местные иные обязательные платежи и местные иные неналоговые поступления:

в бюджеты областей, городов и районов – 100 процентов;

- налоговые поступления, поступившие сверх утвержденного плана в республиканский бюджет по городу Душанбе, перечисляются в бюджет города Душанбе.

Статья 9. В 2010 году освободить от налога на добавленную стоимость импорт товаров, перечень и объем которых определяется Прави-

тельством Республики Таджикистан на сумму 45 млн. сомони, направляемого для формирования и пополнения Государственного фонда материальных резервов Республики Таджикистан и для формирования мобилизационных резервов, финансируемых из средств Государственного бюджета Республики Таджикистан, а также импорт природного газа и электроэнергии.

Статья 10. Установить, что в 2010 году импорт пшеницы (за исключением пшеницы, импортируемой для производства подакцизных товаров) и её поставка облагается налогом на добавленную стоимость по ставке 10 процентов.

Статья 11. В 2010 году освободить от налога на добавленную стоимость импорт техники и коммунально-пассажирского транспорта, перечень и количество которых устанавливается Правительством Республики Таджикистан, приобретаемых за счет местного бюджета города Душанбе и направляемого для пополнения коммунально-пассажирского парка города Душанбе.

Запасные части и отдельные комплекты для сбора тракторов и сельскохозяйственных машин, импортируемые для Совместного закрытого акционерного общества «ТочИрон», а также импорт комбикорма для птиц освобождаются от уплаты от налога на добавленную стоимость и таможенной пошлины.

Положения пункта 5) части 6 статьи 226 Налогового Кодекса Республики Таджикистан не применяются в отношении Государственного унитарного предприятия «Таджикская Алюминиевая Компания».

Статья 12. В 2010 году выполнение работ и оказание услуг заказчиками и генеральными подрядчиками по строительству Дворца наций в городе Душанбе, Национальной библиотеки в городе Душанбе, гостиниц «Исмоили Сомони» и «Сирена Душанбе» по проспекту Рудаки города Душанбе, пятизвездочной гостиницы по улице Айни города Душанбе и объектов сферы образования, впоследствии безвозмездно передаваемых в собственность Республики Таджикистан, освобождаются от :

- налога на добавленную стоимость;
- налога с пользователей автомобильных дорог;
- налога на прибыль юридических лиц;
- минимального налога на доходы;
- социального налога в отношении лиц, не являющихся гражданами Республики Таджикистан.

Заказчики и генеральные подрядчики данных объектов (за исключением объектов сферы образования, впоследствии безвозмездно передаваемых в собственность Республики Таджикистан) определяются в порядке, устанавливаемом Правительством Республики Таджикистан.

Импорт товаров, осуществляемый заказчиками и генеральными подрядчиками для строительства объектов, предусмотренных в данной статье (за исключением объектов сферы образования, впоследствии безвозмездно передаваемых в собственность Республики Таджикистан), ос-

вобождается от уплаты налога на добавленную стоимость по перечню и объёму, утверждаемому Правительством Республики Таджикистан.

Импорт товаров, осуществляемый заказчиками для строительства объектов сферы образования, впоследствии безвозмездно передаваемых в собственность Республики Таджикистан, освобождается от уплаты налога на добавленную стоимость в порядке, устанавливаемом Правительством Республики Таджикистан.

Статья 13. Установить в республиканском бюджете на 2010 год доходы от всех субъектов хозяйствования, находящихся на территории Республики Таджикистан, в общей сумме 2922292 тыс. сомони, в том числе от:

-налога на добавленную стоимость	- 1700221 тыс. сомони;
-акцизов	- 206400 тыс. сомони;
-налога с продаж (хлопка-волокна и алюминия первичного)	- 58832 тыс. сомони;
-налога на продукты переработки	- 24316 тыс. сомони;
- роялти за воду	- 33392 тыс. сомони;
-налога на прибыль юридических лиц	- 53232 тыс. сомони;
-минимального налога на доходы	- 67533 тыс. сомони;
-подходного налога с физических лиц	- 124760 тыс. сомони;
-таможенной пошлины	- 220115 тыс. сомони;
-налога с пользователей автомобильных дорог	- 25759 тыс. сомони;
- иных неналоговых доходов	- 204182 тыс. сомони;
- грантов международных организаций	- 203550 тыс. сомони.

Статья 14. Утвердить расходы республиканского бюджета на 2010 год по функциональному типу распределения в следующих размерах:

Финансирование государственных органов власти и управления	- 285986 тыс. сомони;
в том числе:	
- исполнительные и законодательные органы	- 51589 тыс. сомони;
- финансовая и налогово-бюджетная политика	- 67327 тыс. сомони;
- внешнеполитическая деятельность	- 112131 тыс. сомони;
Образование	- 235407 тыс. сомони;
в том числе:	
- среднее образование	- 65768 тыс. сомони;
- высшее и среднее профессиональное образование	- 97978 тыс. сомони;
- другая деятельность в области образования	- 71661 тыс. сомони;
Здравоохранение	- 74267 тыс. сомони;
в том числе:	
- больницы	- 48870 тыс. сомони;
- поликлиники	- 814 тыс. сомони;

- охрана здоровья населения	- 5698 тыс. сомони;
- другая деятельность в области здравоохранения	- 18885 тыс. сомони;
Социальная защита населения	- 219477 тыс. сомони;
в том числе:	
- социальное страхование	- 136994 тыс. сомони;
- социальная защита	- 14997 тыс. сомони;
- другая деятельность в области социального страхования и социальной защиты населения	- 67486 тыс. сомони;
Культурно-массовые и оздоровительные мероприятия	- 145076 тыс. сомони;
в том числе:	
- спортивные мероприятия	- 2127 тыс. сомони;
- культурно-просветительные учреждения	- 22551 тыс. сомони;
- средства массовой информации	- 41994 тыс. сомони;
- другая деятельность в области культурно-массовых и оздоровительных мероприятий	- 78404 тыс. сомони;
Жилищно-коммунальное хозяйство и охрана окружающей среды	- 29389 тыс. сомони;
Топливо-энергетический комплекс	- 701054 тыс. сомони;
Отрасли сельского хозяйства, землеустройства и водного хозяйства	- 93472 тыс. сомони;
в том числе:	
- для приобретения лекарств, против болезней животных и птиц	- 2000 тыс. сомони.
- программа по закупке семян зерновых, картофеля и других сельскохозяйственных культур	- 6000 тыс. сомони;
- программа восстановления и дальнейшего развития отрасли садоводства и виноградарства	- 1500 тыс. сомони;
- для приобретения ядохимикатов и борьба с особо опасными сельхозвредителями	- 4000 тыс. сомони.
Добыча и переработка полезных ископаемых, горнодобывающая промышленность и строительство	- 55091 тыс. сомони;
Транспорт и коммуникация	- 77195 тыс. сомони;
Прочие отрасли экономики и услуг	- 50297 тыс. сомони;
Прочие мероприятия	- 693701 тыс. сомони.
в том числе:	
- обслуживание долговых обязательств из них:	- 162035 тыс. сомони;
а) процентные выплаты по внешним долгам	- 140035 тыс. сомони;
б) процентные выплаты по	

внутренним долгам	- 22000 тыс. сомони;
- расходы города Душанбе на осуществление функции столицы	- 7000 тыс. сомони;
- фонд непредвиденных расходов Правительства Республики Таджикистан	- 20000 тыс. сомони;
- другие расходы, не классифицированные по отраслям экономики	- 416666 тыс. сомони;
в том числе:	
- возврат налога на добавленную стоимость	- 16500 тыс. сомони;
- трансферты местным бюджетам в виде целевых средств (субвенций)	- 292411 тыс. сомони.
Статья 15. Утвердить расходы республиканского бюджета на 2010 год по ведомственному типу распределения согласно приложению (не для печати).	
Статья 16. В 2010 году расходы министерств, ведомств, организаций за счет республиканского бюджета по экономической классификации осуществлять в следующих размерах:	
а). Текущие расходы	- 2159618 тыс. сомони
расходы на товары и услуги	- 1425291 тыс. сомони;
в том числе:	
- заработная плата и жалование	- 472890 тыс. сомони;
- отчисления в бюджет социального страхования и пенсии	- 65308 тыс. сомони;
- прочие приобретения товаров и услуг из них :	- 887093 тыс. сомони;
оплата за использование газа, электроэнергии, связи и другие коммунальные услуги	- 66540 тыс. сомони;
приобретение малоценного оборудования, инвентаря, другие товары и услуги	- 820553 тыс. сомони;
Выплаты процентов по внутренним и внешним долгам	- 162523 тыс. сомони;
Субсидии и другие текущие трансферты	- 571804 тыс. сомони;
в том числе :	
- субсидии и трансферты предприятиям и государственным организациям	- 46771 тыс. сомони;
- средства, передаваемые местным бюджетам в виде целевых средств	- 299411 тыс. сомони;
- трансферты населению	- 174319 тыс. сомони;
из них:	
пенсионное обеспечение силовых структур и государственных служащих	- 76823 тыс. сомони;
- трансферты зарубежным организациям	- 51303 тыс. сомони;
б). Капитальные расходы	- 1001144 тыс. сомони;
в том числе:	
- приобретение основного капитала	- 51095 тыс. сомони;

- централизованные капитальные вложения - 930300 тыс. сомони;
- приобретение товаров для создания запасов - 12624 тыс. сомони;
- капитальные трансферты - 7125 тыс. сомони;
- в). Кредитование переселенцев и государственных служащих - 6530 тыс. сомони.

Статья 17. Утвердить резервный фонд Президента Республики Таджикистан на 2010 год в сумме 96000 тыс. сомони.

Статья 18. Установить, что в 2010 году 20 процентов от суммы перевыполнения доходной части утверждённого местного бюджета и 30 процентов от суммы перевыполнения доходной части утверждённого республиканского бюджета будут направляться в «Стабилизационный фонд развития экономики».

Статья 19. Установить, что Министерство финансов Республики Таджикистан в 2010 году в целях увеличения доходов бюджета за счёт процентов по депозитам республиканского бюджета, образовавшихся по состоянию на 1 января 2010 года, имеет право размещать их в банковских учреждениях Республики Таджикистан на краткосрочной основе в течение бюджетного года.

Статья 20. В 2010 году к защищенным статьям расходов отнести заработную плату, начисления на социальное страхование, стипендии, пенсии, пособия, компенсационные выплаты.

В случае необходимости и наличия экономии по соответствующим статьям расходов при отсутствии задолженности по ним, Министерство финансов Республики Таджикистан и его органы на местах в установленном порядке могут вносить необходимые изменения в финансирование статей расходов.

Статья 21. Специальные средства министерств, ведомств, организаций и учреждений, финансируемых из государственного бюджета, учитываются в доходах и расходах соответствующих бюджетных организаций. Одновременно 20 процентов специальных средств Управления Государственной автомобильной инспекции Министерства внутренних дел Республики Таджикистан и 10 процентов специальных средств других министерств, ведомств и организаций зачисляются ежеквартально в доход соответствующего бюджета, за исключением средств учреждений среднего образования, начального, среднего и высшего профессионального образования, учреждений здравоохранения в пилотных районах, а также грантовых и спонсорских средств, предоставляемых для мероприятий имеющие не коммерческий характер.

Бюджетным учреждениям запрещается использование специальных средств (кроме грантовых и спонсорских средств), минуя систему казначейства. При нарушении указанного порядка 100 процентов специальных средств изымается в доход республиканского бюджета.

Разрешить Министерству Финансов Республики Таджикистан в случаях невыполнения или перевыполнения специальных средств бюд-

жетных учреждений от утвержденной суммы Государственного бюджета вносить соответствующие изменения в их сметы доходов и расходов и соответственно в доходную и расходную части Государственного бюджета Республики Таджикистан.

Статья 22. В 2010 году в случае не выполнения Государственного бюджета финансирование расходов, предусмотренных бюджетом для министерств, ведомств, учреждений и организаций, имеющих специальные средства, осуществлять за счет этих средств.

Статья 23. В 2010 году 40 процентов от средств, полученных Агентством по стандартизации, метрологии, сертификации и торговой инспекции при Правительстве Республики Таджикистан от выдачи сертификата, будут перечисляться в доход республиканского бюджета и освобождаются от налогообложения. 60 процентов от выдачи сертификатов, оставляемая в распоряжении Агентства по стандартизации, метрологии, сертификации и торговой инспекции при Правительстве Республики Таджикистан, облагается налогами в соответствии с Налоговым кодексом Республики Таджикистан.

Статья 24. В 2010 году средства, поступающие от оказания консульских услуг Министерством иностранных дел Республики Таджикистан, дипломатическими представительствами и консульскими учреждениями Республики Таджикистан за рубежом, учитываются в смете доходов и расходов данных ведомств и направляются на финансирование их деятельности.

Остатки по бюджетным и специальным средствам на счетах дипломатических представительств и консульских учреждений Республики Таджикистан за рубежом, образовавшихся по состоянию на 01 января 2010 года, сохраняют целевой характер и направляются на финансирование расходов в 2010 году.

Статья 25. Льготы по оплате проезда к местам проведения отпуска и обратно военнослужащим Министерства обороны Республики Таджикистан, Государственного комитета национальной безопасности Республики Таджикистан, Комитета по чрезвычайным ситуациям и гражданской обороне при Правительстве Республики Таджикистан, Центрального Комитета Организации содействия обороне Республики Таджикистан, Национальной гвардии Республики Таджикистан, Главной военной прокуратуры Республики Таджикистан, сотрудникам Министерства внутренних дел Республики Таджикистан, Таможенной службы при Правительстве Республики Таджикистан, Управления исполнительных дел Министерства юстиции Республики Таджикистан, Агентства по обеспечению специальным имуществом при Министерстве экономического развития и торговли Республики Таджикистан, Агентства по финансовому контролю и борьбе с коррупцией Республики Таджикистан и других ведомств Республики Таджикистан, для сотрудников которых действующим законодательством предусмотрены такие льготы, осуществляется один раз в год и только по территории Республики Таджикистан при представлении подтверждающих документов.

Статья 27. Выплата компенсаций в случае перевода по распоряжению Президента Республики Таджикистан на казарменное положение военнослужащих, лиц рядового и начальствующего состава органов внутренних дел и сотрудников других органов, принимающих участие в охране общественного порядка и безопасности, осуществляется в пределах ассигнований, утвержденных настоящим Законом для фонда оплаты труда в сметах расходов соответствующих министерств и ведомств.

Статья 28. Объем целевых средств (субвенции) из республиканского бюджета в бюджеты Горно-Бадахшанской автономной области, областей, городов и районов утвердить в сумме 292411 тыс. сомони, в том числе:

- Горно-Бадахшанская автономная область - 67171 тыс. сомони;
- Хатлонская область - 150367 тыс. сомони;
- город Вахдат - 9822 тыс. сомони;
- Варзобский район - 4557 тыс. сомони;
- Раштский район - 11285 тыс. сомони;
- Джиргитальский район - 10679 тыс. сомони;
- Нурабадский район - 8812 тыс. сомони;
- Тавильдаринский район - 5669 тыс. сомони;
- Таджикабадский район - 6597 тыс. сомони;
- Файзабадский район - 8411 тыс. сомони;
- Шахринавский район - 9041 тыс. сомони.

Целевые средства (субвенции) из республиканского бюджета выделяются для сбалансирования доходной и расходной частей.

Статья 29. Установить оборотную кассовую наличность на 1 января 2011 года по республиканскому бюджету в сумме 120000 тыс. сомони.

Статья 30. С 1 января 2010 года все финансовые операции по исполнению местных бюджетов, производимые через Государственный сберегательный банк Республики Таджикистан «Амонатбанк», осуществляются на платной основе. Также по всем депозитам органов исполнительной власти Республики Таджикистан, размещаемым в Государственном сберегательном банке Республики Таджикистан «Амонатбанк», начисляются проценты за их использование указанным банком в установленном Правительством Республики Таджикистан порядке.

Статья 31. С 1 января 2010 года для стимулирования работников и развития материально-технической базы Налогового комитета при Правительстве Республики Таджикистан и Таможенной службы при Правительстве Республики Таджикистан 60 процентов средств от общей суммы сокрытых (заниженных) налогов, штрафов и других платежей, выявленных в ходе контрольной и проверочной деятельности, направляются Налоговому комитету при Правительстве Республики Таджикистан и 60 процентов средств таможенных сборов направляются Таможенной службе при Правительстве Республики Таджикистан. Указанные средства в централизованном порядке 100 процентов зачисляются в республиканский бюджет и используются для финансирования мероприятий,

предусмотренных данной статьей и в отношении них не применяется порядок, указанный в статье 21 настоящего Закона.

Статья 32. Установить с 1 января 2010 года показатель для расчетов по исчислению налогов, пошлин, иных обязательных платежей, штрафных санкций и социальных выплат, а также для исчисления тех или иных стоимостных предельных (нижних или верхних) величин, применяемых в соответствии с законодательством Республики Таджикистан, в размере 35 сомони.

Статья 33. Установить, что расходы по принятым нормативно – правовым актам в текущем году, требующим дополнительные финансовые ресурсы, предусматриваются в бюджете на следующие года.

Статья 34. Установить, что судебный процесс по иску физических лиц для возмещения материального и морального ущерба, нанесенного работниками органов государственного управления и правоохранительными органами в ходе исполнения служебных обязанностей, проводится с приглашением представителей этих органов в качестве ответчика и оплата исполнительного листа осуществляется за счёт средств их сметы расходов.

Статья 35. Установить, что в 2010 году обслуживание внешнего долга Республики Таджикистан перед Республикой Узбекистан будет производиться Государственным унитарным предприятием «Рохи охани Тоҷикистон» за счёт доходов, полученных от эксплуатации участка железной дороги «Канибадам- Бекабад» согласно Соглашения между Правительством Республики Таджикистан и Правительством Республики Узбекистан.

Доходы Государственного унитарного предприятия «Рохи охани Тоҷикистон» от эксплуатации участка железной дороги «Канибадам- Бекабад» освобождаются от налогообложения.

Статья 36. Утвердить отчет об исполнении Государственного бюджета Республики Таджикистан за 2008 год по доходам в сумме 5231434 тыс. сомони, по расходам - в сумме 4823825 тыс. сомони, с превышением доходов над расходами в сумме 407609 тыс. сомони.

Утвердить фактические расходы Государственного бюджета 2008 года на погашение долговых обязательств Республики Таджикистан по основному внешнему долгу в сумме 105815 тыс. сомони.

Статья 37. В случае перевыполнения или невыполнения доходной части Государственного бюджета Республики Таджикистан на 2010 год Правительство Республики Таджикистан имеет право вносить изменения в доходную и расходную части Государственного бюджета Республики Таджикистан, в том числе в доходную и расходную части республиканского бюджета 2010 года в соответствии с Законом Республики Таджикистан «О государственных финансах Республики Таджикистан» без изменения размера дефицита бюджета.

В связи с изменением объема производства (работ и услуг), уровня цен и структурных изменений, а также налогооблагаемой базы, вытекающей из принимаемых государственными органами нормативных

правовых актов, Министерство финансов Республики Таджикистан в установленном порядке вносит уточнения во взаимные расчеты между республиканским и местным бюджетами.

Статья 38. Настоящий Закон ввести в действие
1 января 2010 года.

с

Президент
Республики Таджикистан

г. Душанбе
14 ноября 2009 года
№561